



THE WORLD OF THE LOTUS SUTRA

Сутрата на Цветот на Прекрасниот Закон

Поглавје 14

'Сигурни и лесни практикувања'

Во поглавје 13 'Охрабрување за прегрнување на сутрата', сите бодисатви направија големи завети да го шират учењето на Прекрасната Закон-Цвеќе сутра, без оглед на проблемите со кои можат да се соочат. Шаќјамуни Буда им кажа на сите тие бодисатви секогаш да ја практикуваат сутрата согласно на Законот со мирољубив ум и им објасни многу нешта кои се потребни за разумно живеење на секојдневниот живот.

Тогаш сите бодисатви се заколнаа дека тие ќе ги шират учењата на Закон-Цвеќе сутрата без оглед на проблемите со кои тие можат да се сретнат. Согласнојќи се со нивниот завет и бивајќи трогнат од тоа, бодисатвата Манџусри го праша будата во корист на бодисатвите: 'Светски-Почитуван! Како ние бодисатвите да бидеме способни да ја проповедаме оваа сутра во злото доба што доаѓа, кога Будините учења нема да бидат соодветно практикувани?'

Како одговор на тоа, Будата ги проповедаше четирите сигурни и лесни практикувања на телото (правилата во врска со личното однесување, или делата, и односите со другите), устата (правилата што се однесуваат на исправен говор), умот (правилата во врска со умствената активност) и заветот (правилата во врска со правење на коректни напори за да се оствари идеалот).

После проповедањето на четирите практикувања, Будата истакна преку 'Параболата на драгиот камен во круната' колку е одлична Закон-Цвеќе Сутрата.

'Си постоеше еднаш свет крал придвижувач на тркалото. Кралот ги освои лошите земји една по една, со што ги ослободи луѓето. Откако тој дојде на власт, мирот завладеа.

Тој им даде различни полиња или драги камења на војниците согласно на нивната заслуга, но тој никогаш не им го даде драгиот камен во круната. Ако го имаше дадено него, сите следбеници на кралот би биле изненадени и зачудени од неговите дела. Сепак, ако кралот

виде јунак кој храбро се жртвуваше за исправна цел, тогаш кралот со драго срце ќе го даде драгиот камен од неговата круна. Заради таа причина Будата ретко ја проповеда Лотос Сутрата. Будата е кралот на Дармата. Сите различни зла биле променети во добро од страна на неговите бодисатви. Будата им дал мир на умот, но Будата сеуште не ја проповедал Лотос Сутрата зошто времето за тоа сеуште не беше дојдено. Заради заслугите на еден исклучителен јунак, Будата ја објави Лотос Сутрата исто како што кралот го даде драгиот камен од круната.

Будата го заклучи ова поглавје велејќи, 'Сите вознемирувања и неправди во светот нема да важат за бодисатвите, кога тие ќе ги исполнат четирите сигурни и лесни практикувања. И таквите заслуги природно ќе се појават на нивните лица, и тие ќе бидат украсени со многу знаци на благослови.'

Од следното поглавје, ние влегуваме во подрачјето на потекло кадешто вистинската природа на Будата е разјаснета.



Почитувајќи ги разликите на луѓето

Од многу, многу одамна во Јапонија, ние имавме идеја за божанска инспирација што ги причинува сите нешта да дојдат во постоење во дух на меѓуповрзаност. Сите видови на нешта се сметало дека доаѓаат во постоење како резултат на последиците на спојување и здружување. Навистина е прекрасно дека овој начин на размислување кој потекнува од древната Јапонија е во таква блиска согласност со принципот на меѓузависно постоење, основата на Будистичкото учење, која нагласува дека 'сите нешта се појавуваат низ комбинација на причини и состојби.'

Во односите помеѓу луѓето, исто така, многу појави се издигаат од причините и состојбите кои ги поврзуваат и здружуваат **нив** заедно. Постојат релации на собирање кои се поволни за двете страни, релации на множење кои создаваат обожавање, и релации на одземање кои го намалуваат ентузијазмот. Помеѓу овие три, ние обични се надеваме на односи кои се како собирање и множење, и повеќе од тоа, јас мислам дека кога и да е можно, ние сакаме пријателство со луѓе со кои се слагаме добро и кои обично ќе се согласат со нас.

Дури и да е така, ние не можеме да тврдиме со сигурност дека врската која изгледа корисна за нас сигурно ќе го збогати нашиот живот. И кога ние секогаш се дружиме со луѓе кои добро ги знаеме, нашите односи можат да станат монотони, нашите разговори и интереси не се продлабочуваат, и ние ја губиме можноста за понатамошен развој.

Кога јас мислам за односите на множење, прво ми доаѓа на ум за мажот и жената. Кога двата пола, машко и женско, се споени како еден, се издигнува ветувањето на создавање на нов живот од таквата унија.

Кога луѓето се во врска со некој различен од нив, се развива високо чувство на откритие и креативност, и до тоа се јавува прекрасно чувство на живот. Доказ за тоа може да биде виден во основачот Никјо Нивано и соосновачот Мјоко Наганума кои ги надминале нивните разлики во



пол, возраст и потекло, за да ги укладат меѓусебните карактери за да работат заедно за да му дадат живот на Ришо Косеи-Каи.

Преку Шаќјамуновото воздигнување и фалење на Девадата како добар пријател-иако Девадата отишол толку далеку дури и да го убие него-Шаќјамуни нè подучува на ставот на креирање на секоја ситуација како можност за учење. Кога ние ја применуваме оваа лекција кон човечките односи на тие најблиски до нас, наместо да ги отфрлиме луѓето кои нè понижуваат, ние можеме да научиме да ги прифатиме нив и со тоа да ги зголемиме

можностите во животот. Кога таквата Широкоумност ги карактеризира нашите односи со другите луѓе, ние сме способни да градиме човечки односи кои ги збогатуваат нашите животи.

Поширок ум

Постојат некои важни размисли при прифаќањето на луѓето кои се различни од нас и правејќи и го најдоброто од меѓусебните карактеристики. Прво, ние мораме да стоиме цврсто на нашите две нозе. Основата за да се направи тоа е да бидеме луѓе кои имаат самопочитување, зошто луѓето кои не се почитуваат себеси, во најдлабока смисла, не се способни да ги почитуваат другите.

Второ, ние секогаш мораме да одржиме став на сакање на вистината и искреност. Јас мислам дека навистина нема потреба понатаму да ја објаснувам важноста на оваа лична особина. Да земам вообичаен пример, јас мислам дека многу читатели знаат од нивното сопствено искуство дека кога мажот и жената имаат недоразбирање, не постои решение да се поправат нивните односи без двете страни да бидат отворени и искрени. И трето, ние треба свесно да осознаеме дека другите луѓе се различни од нас. Важно е да ги почитуваме другите затоа што се различни од нас без да стануваме фрустрирани од незначјни разлики.

Тие кои не се способни да ги прифатат

разликите на другите најверојатно треба повторно да го преиспитаат патот по кој тие чекорат. После се, кога нашето неподелено внимание е фокусирано на достигнување на нашите сопствени цели, ние тешко ги приметуваме разликите на другите. Најдобро би било кога таквите разлики ги преобратиме во гориво за наше самоподобрување.

Таквиот став е вкоренет во широкоумното размислување кое разбира дека 'Небото и земјата го имаат истото потекло, и дека сите нешта се како едно'. Јас мислам дека би било идеално, во односите со другите, секогаш да го имаме тоа сознание со цврсто во умот.

Се додека ние остануваме широкоумни како ги запознаваме луѓето подобро, сите меѓучовечки односи постепено ќе ги изразат неограничените потенцијали кои ги содржат, вклучувајќи ги сплотените последици на множењето. Дури и тие односи за кои секогаш размислуваме како негативни-кога размислуваме за нив смирено од аспектот дека 'сите нешта во универзумот се подредени на Прекрасниот Закон'-можат да се преобратат во непроценливи богатства, и нашите средби со таквите луѓе ќе ги збогатат нашите животи.

Од Косеи, Август 2012, Преведено од Косеи Издавачка Куќа

Rissho Kosei-kai

Rissho Kosei-kai is a lay Buddhist organization whose holy scripture is the Threefold Lotus Sutra. It was established by Founder Nikkyo Niwano and Co-founder Myoko Naganuma in 1938. This organization is composed of ordinary men and women who have faith in the Buddha and strive to enrich their spirituality by applying his teachings to their daily lives. At both the local community and international levels, we, under the guidance of the President Nichiko Niwano are very active in promoting peace and well-being through altruistic activities and cooperation with other organizations

Global Network of Rissho Kosei-kai:

- London, The United Kingdom**
- Geneva, Switzerland**
- Venezia, Italy**
- Kathmandu, Nepal**
- Delhi, India**
- West Delhi**
- Colombo, Sri Lanka**
- Kolkata**
- Kandy-Wattagama**
- Polonnaruwa**
- Habarana**
- Galle**
- Chittagong, Bangladesh**
- Dhaka**
- Mayani**
- Patiya**
- Domdama**
- Cox's Bazar**
- Satbaria**
- Laksham**
- Raozan**
- Chendripuni**
- Ulaanbaatar, Mongolia**
- Sukhbaatar**
- Sakhalin, Russia**
- Seoul, Korea**
- Pusan**
- Masan**
- Shanghai**
- Taipei**
- Taichung**
- Jilung**
- Tainan**
- Phnom Penh**
- Singapore**
- Bangkok, Thailand**
- RKI of South Asia**
- Singapore**
- Sydney, Australia**
- Vancouver, Canada**
- Seattle**
- Klamath Falls**
- San Mateo**
- San Francisco**
- Los Angeles**
- RKI of North America**
- Hawaii**
- Kona**
- Maui**
- San Diego**
- Las Vegas**
- Arizona**
- Sacramento**
- San Jose**
- Colorado**
- Denver**
- Chicago**
- Dayton**
- New York**
- Oklahoma**
- Tampa Bay**
- Dallas**
- San Antonio**
- Sao Paulo, Brazil**
- Mogi das Cruzes**
- Sao Miguel**

SHAN-ZAI Volume 83 (August 2012)

【Published by】 Rissho Kosei-kai International Fumonkan, 2-6-1 Wada, Suginami-ku, Tokyo 166-8537 Japan TEL: 03-5341-1124 FAX: 03-5341-1224 E-mail: shanzai@kosei-kai.or.jp
Senior Editor: Rev. Shoko Mizutani Editor: Ms. Etsuko Nakamura Editorial Staff: Ms. Shiho Matsuoka, Ms. Yukino Kudo, Ms. Kaoru Saito, Ms. Mayumi Eto, Ms. Sayuri Suzuki, Ms. Eriko Kanao, Ms. Emi Makino and Ms. Yurie Nogawa

SHAN-ZAI will sometimes be published in other languages in addition to "Japanese", "English", "Chinese" and "Korean". If you have any questions or comments, please contact us at the above address. *Please request permission to use contents of SHAN-ZAI to Kosei-kai International.

Rissho Kosei-kai Overseas Dharma Centers

2012

Rissho Kosei-kai International

5F Fumon Hall, 2-6-1 Wada, Suginami-ku, Tokyo, Japan
Tel: 81-3-5341-1124 Fax: 81-3-5341-1224

Rissho Kosei-kai International of North America (RKINA)

4255 Campus Drive, University Center A-245 Irvine,
CA 92612, U.S.A.
Tel: 1-949-336-4430 Fax: 1-949-336-4432
e-mail: info@rkina.org http://www.rkina.org

Branch under RKINA

Rissho Kosei-kai of Tampa Bay

2470 Nursery Rd. Clearwater, FL 33764, USA
Tel: (727) 560-2927
e-mail: rktampabay@yahoo.com
http://www.buddhismtampabay.org/

Rissho Kosei-kai International of South Asia (RKISA)

201 Soi 15/1, Praram 9 Road, Bangkapi, Huankhwang
Bangkok 10310, Thailand
Tel: 66-2-716-8141 Fax: 66-2-716-8218
e-mail: thairissho@csloxinfo.com

Rissho Kosei-kai Buddhist Church of Hawaii

2280 Auhuhu Street, Pearl City, HI 96782, U.S.A.
Tel: 1-808-455-3212 Fax: 1-808-455-4633
e-mail: info@rkhawaii.org http://www.rkhawaii.org

Rissho Kosei-kai Maui Dharma Center

1817 Nani Street, Wailuku, Maui, HI 96793, U.S.A.
Tel: 1-808-242-6175 Fax: 1-808-244-4265

Rissho Kosei-kai Kona Dharma Center

73-4592 Mamalahoa Highway, Kailua-Kona, HI 96740, U.S.A.
Tel: 1-808-325-0015 Fax: 1-808-333-5537

Rissho Kosei-kai Buddhist Church of Los Angeles

2707 East First Street, Los Angeles, CA 90033, U.S.A.
Tel: 1-323-269-4741 Fax: 1-323-269-4567
e-mail: rk-la@sbcglobal.net http://www.rkina.org/losangeles.html

Rissho Kosei-kai Dharma Center of San Antonio

6083 Babcock Road, San Antonio, TX 78240, U.S.A.
Tel: 1-210-561-7991 Fax: 1-210-696-7745
e-mail: dharmasanantonio@gmail.com
http://www.rkina.org/sanantonio.html

Rissho Kosei-kai Buddhist Center of Arizona

Rissho Kosei-kai Buddhist Center of Colorado

Rissho Kosei-kai Buddhist Center of San Diego

Rissho Kosei-kai Buddhist Center of Las Vegas

Rissho Kosei-kai of San Francisco

1031 Valencia Way, Pacifica, CA 94044, U.S.A.
Tel: 1-650-359-6951 Fax: 1-650-359-6437
e-mail: rkssf@sbcglobal.net http://www.rkina.org/sanfrancisco.html

Rissho Kosei-kai of Seattle's Buddhist Learning Center

28621 Pacific Highway South, Federal Way, WA 98003, U.S.A.
Tel: 1-253-945-0024 Fax: 1-253-945-0261
e-mail: rkseattle@juno.com

Rissho Kosei-kai of Sacramento

Rissho Kosei-kai of San Jose

Rissho Kosei-kai of Vancouver

Lotus Buddhist Circle

851 N. San Mateo Drive, San Mateo, CA 94401, U.S.A.
http://www.buddhistlearningcenter.com/

Rissho Kosei-kai of New York

320 East 39th Street, New York, NY 10016, U.S.A.
Tel: 1-212-867-5677 Fax: 1-212-697-6499
e-mail: koseiny@aol.com http://rk-ny.org/

Rissho Kosei-kai of Chicago

1 West Euclid Ave., Mt. Prospect, IL 60056, U.S.A.
Tel & Fax: 1-847-394-0809
e-mail: murakami4838@aol.com http://home.earthlink.net/~rkchi/

Rissho Kosei-kai Dharma Center of Oklahoma

2745 N.W. 40th Street, Oklahoma City, OK 73112, U.S.A.
Tel & Fax: 1-405-943-5030
e-mail: ok.risshokoseikai@gmail.com http://www.rkok-dharmacenter.org

Rissho Kosei-kai Buddhist Center of Dallas

Rissho Kosei-kai Buddhist Center of Klamath Falls
724 Main St., Suite 214, Klamath Falls, OR 97601, U.S.A.
Tel: 1-541-810-8127

Rissho Kosei-kai, Dharma Center of Denver

1571 Race Street, Denver, Colorado 80206, U.S.A.
Tel: 1-303-810-3638

Rissho Kosei-kai Dharma Center of Dayton

446 "B" Patterson Road, Dayton, OH 45419, U.S.A.
http://www.rkina-dayton.com/

Rissho Kosei-kai do Brasil

Rua Dr. José Estefno 40, Vila Mariana, São Paulo-SP,
CEP 04116-060, Brasil
Tel: 55-11-5549-4446 Fax: 55-11-5549-4304
e-mail: risho@terra.com.br http://www.rkk.org.br

Rissho Kosei-kai de Mogi das Cruzes

Av. Ipiranga 1575-Ap 1, Mogi das Cruzes-SP,
CEP 08730-000, Brasil
Tel: 55-11-4724-8862

Rissho Kosei-kai of Taipei

4F, No. 10 Hengyang Road, Zhongjehng District, Taipei City 100
Tel: 886-2-2381-1632 Fax: 886-2-2331-3433

Rissho Kosei-kai of Taichung

No. 19, Lane 260, Dongying 15th St., East Dist.,
Taichung City 401
Tel: 886-4-2215-4832/886-4-2215-4937 Fax: 886-4-2215-0647

Rissho Kosei-kai of Jilung

Rissho Kosei-kai of Tainan

No. 45, Chongming 23rd Street, East District, Tainan City 701
Tel: 886-6-289-1478 Fax: 886-6-289-1488

Rissho Kosei-kai of Pingtung

No. 4, Lane 60, Minquan Road, Pingtung City,
Pingtung County 900
Tel: 886-8-732-1241 Fax: 886-8-733-8037

Korean Rissho Kosei-kai

423, Han-nam-dong, Young-San-ku, Seoul, Republic of Korea
Tel: 82-2-796-5571 Fax: 82-2-796-1696
e-mail: krkk1125@hotmail.com

Korean Rissho Kosei-kai of Pusan

1258-13, Dae-Hyun-2-dong, Nam-ku, Kwang-yok-shi, Pusan,
Republic of Korea
Tel: 82-51-643-5571 Fax: 82-51-643-5572

Korean Rissho Kosei-kai of Masan

Branches under the Headquarters

Rissho Kosei-kai of Hong Kong

Flat D, 5/F, Kiu Hing Mansion, 14 King's Road,
North Point, Hong Kong,
Special Administrative Region of the People's Republic of China
Tel: 852-2-369-1836 *Fax:* 852-2-368-3730

Rissho Kosei-kai of Ulaanbaatar

39A Apartment, room number 13, Olympic street, Khanuul district,
Ulaanbaatar, Mongolia
Tel & Fax: 976-11-318667
e-mail: rkkmongolia@yahoo.co.jp

Rissho Kosei-kai of Sukhbaatar

18 Toot, 6 Orts, 7 Bair, 7 Khoroo, Sukhbaatar district, Ulaanbaatar,
Mongolia

Rissho Kosei-kai of Sakhalin

4 Gruzinski Alley, Yuzhno-Sakhalinsk
693005, Russian Federation
Tel & Fax: 7-4242-77-05-14

Rissho Kosei-kai (Geneva)

1-5 route des Morillons P.O Box 2100 CH-1211 Geneva 2 Switzerland
Tel: 41-22-791-6261 *Fax:* 41-22-710-2053
e-mail: rkkgva@wcc-coe.org

Rissho Kosei-kai of the UK

Rissho Kosei-kai of Venezia

Castello-2229 30122-Venezia Ve Italy
Tel: Contact to Rissho Kosei-kai (Geneva)

Rissho Kosei-kai of Paris

86 AV Jean Jaures 93500 Tentin Paris, France
Tel: Contact to Rissho Kosei-kai (Geneva)

Rissho Kosei-kai of Sydney

International Buddhist Congregation (IBC)

5F Fumon Hall, 2-6-1 Wada, Suginami-ku, Tokyo, Japan
Tel: 81-3-5341-1230 *Fax:* 81-3-5341-1224
e-mail: ibcrk@kosei-kai.or.jp <http://www.ibc-rk.org/>

Rissho Kosei-kai of South Asia Division

85/A Chanmari Road, Lalkhan Bazar, Chittagong, Bangladesh
Tel & Fax: 880-31-2850238

Thai Rissho Friendship Foundation

201 Soi 15/1, Praram 9 Road, Bangkapi, Huaykhwang
Bangkok 10310, Thailand
Tel: 66-2-716-8141 *Fax:* 66-2-716-8218
e-mail: info.thairissho@gmail.com

Rissho Kosei-kai of Bangladesh

85/A Chanmari Road, Lalkhan Bazar, Chittagong, Bangladesh
Tel & Fax: 880-31-2850238

Rissho Kosei-kai of Dhaka

House No.465, Road No-8, D.O.H.S Baridhera,
Dahka Cand.-1206, Bangladesh
Tel: 880-2-8316887

Rissho Kosei-kai of Mayani

Mayani Barua Paya, Mirsarai, Chittagong,
Bangladesh

Rissho Kosei-kai of Patiya

Patiya, Post office road, Patiya, Chittagong, Bangladesh

Rissho Kosei-kai of Domdama

Domdama, Mirsarai, Chittagong, Bangladesh

Rissho Kosei-kai of Cox's Bazar

Phertali Barua Para, Cox's Bazar, Bangladesh

Rissho Kosei-kai of Satbaria

Satbaria, Hajirpara, Chandanish, Chittagong, Bangladesh

Rissho Kosei-kai of Laksham

Dupchar (West Para), Bhora Jatgat pur, Laksham, Comilla,
Bangladesh

Rissho Kosei-kai of Raozan

West Raozan, Ramjan Ali Hat, Raozan, Chittagong, Bangladesh

Rissho Kosei-kai of Chendirpuni

Chendirpuni, Adhunagor, Lohagara, Chittagong, Bangladesh

Rissho Kosei-kai of Sri Lanka

382/17, N.A.S. Silva Mawatha, Pepiliyana, Boralesgamuwa, Sri Lanka
Tel: 94-11-2826367 *Fax:* 94-11-4205632

Rissho Kosei-kai of Polonnaruwa

No. 29 Menik Place, Kaduruwela, Polonnaruwa,
Sri Lanka

Rissho Kosei-kai of Habarana

151, Damulla Road, Habarana, Sri Lanka

Rissho Kosei-kai of Galle

No.43 Melban Park Akmeemana, Galle, Sri Lanka

Rissho Kosei-kai of Kandy-wattegama

12 Station Road, Kapugastota, Sri Lanka

Branches under the South Asia Division

Delhi Dharma Center

B-117 (Basement Floors), Kalkaji,
New Delhi-110019, India
Tel: 91-11-2623-5060 *Fax:* 91-11-2685-5713
e-mail: sakusena@hotmail.com

Rissho Kosei-kai of West Delhi

A-139 Ganesh Nagar, Tilak Nagar
New Delhi-110018, India

Rissho Kosei-kai of Kolkata

E-243 B. P. Township, P. O. Panchasayar,
KOLKATA 700094, India

Rissho Kosei-kai of Kathmandu

Ward No. 3, Jhamsilhel, Sancepa-1, Lalitpur,
Kathmandu, Nepal
Tel: 977-1-552-9464 *Fax:* 977-1-553-9832
e-mail: nrkk@wlink.com.np

Rissho Kosei-kai of Lumbini

Shantiban, Lumbini, Nepal

Rissho Kosei-kai of Singapore

Rissho Kosei-kai of Phnom Penh

#201E2, St 128, Sangkat Mittapheap, Khan 7 Makara,
Phnom Penh, Cambodia

Other Groups

Rissho Kosei-kai Friends in Shanghai

1F, ZHUQIZHAN Art Museum, No. 580 Ou Yang Road,
Shanghai 200081 China